bureau du maire, vingt deux piastres et soixante quinze sous.

J. Kinsella, pour allumer les lampes du troisième district, en juin 1852, quatre cent soixante onze piastres et quarante-huit sous.

B. Mariguy, certificats du bureau des aliénations fournis aux assesseurs, deux cent quarante trois piastres et soixante six sous.

P. Poutz, bois fourni pour les quais et ponts, trois cent quatre vingt sept piastres et dix neuf sous.

M. Becker et Co, pour planches, trente-trois piastres et quatre-vingts sous.

A. P. Simpson, pour bois fourni à la machine à dessécher, seize piastres et trente cinq sous.

John Grant et Michael Powers, pour services ouis sur le compte du voyer, mai et juin 1852, cent soixante piastres.

Thomas Buckley, pour réparations, etc., aux fossés autour du marché Trémé, trente cinq piastres.

Henshaw, Surges et Co., pour crochets etc., volets de fenêtre, etc., dix piastre et demie.

P. A. Lanaux et Co., pour quincaillerie, soixante dix piastres et soixante dix sous.

Auguste Brusid, fournitures pour les salles des Conseils etc., trois cent trente-cinq piastres et quarante cents.

Diverses personnes, pour avoir sonné le glas funèbre, par ordre du maire, à l'occasion de la mort d'Henry Clay, dix-neuf piastres.

Slark, Day et Stauffer, cordes à l'usage des bateaux à ordures, dix-huit piastres et trente-huit sous.

F. Levasseur, pour sable, cinquante-sept piastres et vingt sous.

Corson et Armstrong, fournitures pour le bureau du voyer, cent cinquante huit piastres et soixante douze sous.

Steamer Belleville, pour avoir remorqué le bateau dragueur, vingt-cinq piastres.

P. Gardner, pour avoir peint le corps-de-garde la rue Gallatin, dix piastres.

Orléanais, annonces pour une partie des années 1850 et 1851 et divers items, (document No 11) trois cent vingt piastres.

A. Duvigneaud, rafraîchissements au septième district représentatif, douze piastres.

La résolution suivante, venant du Conseil des Aldermen, est lue deux fois, sur dispense des règles :

Résolu que le voyer soit et demeure autorisé à faire un plan et les spécifications d'une bâtisse en briques à deux étages, qui sera couverte en ardoises—le premier étage sera arrangé pour en faire une écurie et le second pour la chambre du gardien et le dépôt des provisions—et qui sera située sur le terrain immédiatement après l'encoignure des rues Conti et Franklin et fera face à la rue Franklin. Egalement, des spécifications pour les réparations à la case à pompe de la compagnie Jefferson No 15, située sur le dit terrain, et récemment endommagée par le feu.

Egalement des spécifications pour le pavage en blocs de pierres carrées des banquettes, et la pose de ponts en fer sur les fossés, vis-à-vis les portes de la dite case à pompe et de l'écurie sur la rue Franklin, et la rue Bassin.

Résolu que le contrôleur soit et demeure autorisé à vendre à l'encan, au rabais, le travail susdit, après dix jours d'avis dans le journal officiel de la ville. Conditions comptant, sitôt après que l'ouvrage sera fait et accepté par le voyer.

Résolu que quand le dit travail sera accepté par le voyer, le contrôleur est par la présente autorisé à émettre un mandat sur le trésorier pour le montant du contrat.

M. Burthe demande qu'elle soit référée au comité des incendies.—Rejeté.

Et sur motion, elle est adoptée par le vote suivant :

Oui.—MM. Bailey, Dolhonde, Lanata, Leeds, McCormack, Nixon, Relf, Shaw, Siewerssen, Stetson, Summers, Sykes, Watkins et Willson. —14.

Non. — M. Burthe.—1.

La résolution suivante, venant du Conseil des Aldermen, est lue deux fois, sur dispense des règlements :

Résolu que la demande du Rév. C. Monoghan, soit accordée, et que le contrôleur émette son mandat en faveur du contractant pour le pavage de la rue Marigny, de la somme de cent quatre vingts piastres et soixante sous, proportion due par l'église St-Pierre, pour le pavage fait en face de la dite église, rue Marigny, entre Casasalvo et Grands-Hommes.

M. Leeds demande qu'elle soit référée au comité des rues et débarcadères.—Rejeté.

Et, sur motion, elle est adoptée par le vote suivant :

Oui.—MM. Burthe, Dolhonde, Lanata, MacCormack, Relf, Siewerssen, Stetson, Sykes et Willson.—9.

Non.—MM. Bailey, Leeds, Nixon, Shaw, Summers et Watkins.—6.

La résolution suivante, venant du Conseil des Aldermen, est lue deux fois sur dispense des règlements :

Résolu que le voyer soit et demeure autorisé à faire placer des poteaux et à y attacher une chaîne, de manière à fermer la rue Ste-Anne, entre Royale et Condé, et le gardien des Cours est par la présente autorisé à fermer la rue par le moyen de la dite chaîne, pendant que les Cours siégeront.

M. Watkins propose d'y adhérer.—Rejeté par le vote suivant :

Oui.—MM. Lanata, Relf, Siewerssen, Stetson, Sykes et Watkins.—6.

Non.—MM. Bailey, Burthe, Dolhonde, Leeds, McCormack, Nixon, Shaw, Summers et Willson. —9.

La résolution autorisant le contrôleur à émettre divers mandats ;

La résolution acceptant les cautions de M. Jos. Génois, Jr. et M. L. Bozonnier. clercs du recorder du second District ;

La résolution autorisant le contrôleur à émettre un mandat de $75 en faveur de M. Jos. Génois, Jr. —

Sont lues et référées au comité de finances.

M. Bailey, ayant voté avec la majorité, demande, la reconsidération du vote sur la motion de référer au comité des rues et débarcadères, la résolution du Conseil des Aldermen, autorisant l'émission à J. Barker, de certificats pour la proportion des propriétaires dans les dépenses causées pour la confection d'un chemin planchéié dans la rue Première, quatrième District, et la dite motion prévaut.

La résolution étant de nouveau devant le Conseil, M. Bailey en demande l'a doption, ce qui prévaut ; en conséquence, le Conseil y donne son adhésion comme suit :

Résolu que le voyer soit requis d'émettre un certificat à J. Barker, pour la proportion des propriétaires dans les dépenses causées pour faire un chemin planchéié dans la première rue, quatrième district, pour tout l'ouvrage accepté par lui.

Lecture est faite du message suivant :

CONSEIL DES ALDERMEN 20 JUILLET 1852.

A l'honorable Conseil des Assistants-Aldermen de la ville de la Nouvelle-Orléans.

Messieurs.—Je renvoie sous ce pli à Votre Honorable Corps, la résolution destituant Stephen O'Leary. Le comité du Conseil des Aldermen, auquel elle avait été référée, ayant rapporté comme suit :

Le comité de police, auquel a été référée la résolution du Conseil des Assistants-Aldermen, au sujet d'un mépris à l'égard de ce Conseil, exprimé par Stephen O'Leary, clerc-adjoint du recorder du premier District, demande à rapporter qu'après avoir mûrement réfléchi à cette affaire et entendu les témoignages de plusieurs personnes, il ne peut admettre que le dit O'Leary se soit rendu coupable de mépris envers le Conseil des Assistants-Aldermen. Votre comité rapporte ici les témoignages et demande à être déchargé de toute nouvelle considération à ce sujet. (Signé) JAS. STOCKTON.
J. M. BURKE.
J. J. LEGENBUHL.

J'ai l'honneur d'être, très-respectueusement, votre obéissant serviteur.

CHS. CLAIBORNE, Secrétaire.

Sur motion de M. Siewerssen, la lecture des communications, pétitions, etc., qui sont sur le pupitre du secrétaire, est omise, et le Conseil procède à entendre les rapports des Comités, etc.

M. Forbes entre et prend son siége.

COMITÉS PERMANENTS.

M. Leeds, au nom du comité de finances, présente les rapports suivants, lesquels, sur dispense des règles, sont lus une seconde fois et respectivement adoptés.

Le comité de finances rapporte en faveur de l'acceptation de Buxton Layton, comme caution, pour la somme de cinq mille piastres, de Charles S. Lee, premier commis du contrôleur.

Egalement, en faveur de l'adjudication faite par le contrôleur pour les réparations de la 5me section, à E. D. White, avec Peter Rich, comme caution.

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Le comité de finances auquel avait été référée la lettre du contrôleur, annonçant que Thomas Tonney, contractant, offre Richard Barry comme caution pour la fidèle exécution de son contrat, rapporte respectueusement en faveur de l'acceptation du dit Richard Barry, comme sécurité.

THOS L. LEEDS,
J. O. NIXON,
F. SIEWERSSEN,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Le comité de finances, auquel a été référée la pétitition de Armant Dupré demandant que son bon soit cancellé, rapporte en faveur de l'accorder, attendu que les conditions du dit bon ont été remplies, et suggère que le Conseil adhère à la résolution du Conseil des Aldermen.

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Le comité de finances, auquel a été référée la résolution exemptant le navire Jenny Lind du paiement de quayage, rapporte en faveur de cette mesure et en suggère l'adoption.

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

La résolution du Conseil des Aldermen, cancellant le bon de A. Dupré, et la résolution exemptant le navire Jenny Lind du paiement du droit de quayage, sont conséquemment lues et sanctionnées.

Le même membre, au nom du même comité, présente les rapports et les resolutions qui suivent, lesquels, sur dispense des règles, sont lus deux fois et respectivement adoptés unanimement sur appel nominal.

Le comité de finances, auquel a été référée la pétition de F. L. Nicomède, ex-contrôleur de la municipalité No 3, demandant le paiement de son salaire pour le mois d'avril, rapporte en faveur de cette mesure, attendu que M. DeBuys, contrôleur, a certifié que M. Nicomède a été employé par lui pendant le dit mois. Le comité soumet la résolution suivante :

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Résolu que le trésorier paie, sur le mandat du contrôleur, la somme de soixante-quinze piastres, pour services rendus par M. F. L. Nicomède.

Le comité de finances, auquel a été référée la lettre de John J. Walton, collecteur des droits de levée, troisième district, annonçant que les navires R. D. Shepherd et Judah Touro, ont payé $32 78 de plus qu'ils ne devaient, a consulté l'avocat de la ville qui conseille de rembourser cette somme. Le comité présente la résolution suivante :

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Résolu que le trésorier soit et demeure autorisé à payer, sur le mandat du contrôleur, aux représentants légaux des navires R. D. Shepherd et Judah Touro, la somme de trente deux piastres et soixante dix-huit sous, pour remboursement de droits surchargés.

Le comité de finances a pris en considération le compte de David John Rogers, pour funérailles de personnes indigentes. Cette question a été soumise à l'avocat de la ville qui a déclaré que "si M Rogers a fait le travail indiqué dans son compte d'après les ordres des officiers de la ville, il a droit à une compensation." Il paraît que ces enterrements ont été faits d'après les ordres des ex-commissaires de ward.

Le prix demandé est, dans l'opinion du comité, trop élevé. Le prix ordinaire est de trois piastres par enterrement. Le comité soumet la résolution suivante : THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

Résolu que le trésorier paie, sur le mandat du contrôleur, à David J. Rogers, la somme de cinq cent vingt-deux piastres, pour enterrement de cent soixante-quatorze corps.

Résolu que le trésorier paie les sommes suivantes, sur le mandat de l'auditeur :

Louis Chauchon, pour le recensement des enfants blancs du cinquième district représentatif, cent cinquante piastres.

Diverses personnes employées dans le département du voyer, en juin dernier, neuf cent quatre-vingt-dix-sept piastres et quatre cents.

Compagnie du Gaz de la Nouvelle-Orléans, pour gaz et installations pour le trimestre finissant le 30 juin 1852, quatorze mille cinquante-neuf piastres et vingt-deux cents.

E. A. Michel, deux mois de salaire comme sergent d'armes du Conseil des Aldermen, deux cents piastres.

Shades Coffee House, rafraîchissements fournis aux juges, à l'élection du 14, à celle du 21 et à celle du 28 juin, sixième precinct, soixante piastres.

George Bernard, pour avoir arrangé et nettoyé les polls, à l'élection du 28 juin, dix piastres.

Moreau, rafraîchissements fournis à l'élection du 28, cinquième precinct, dix-neuf piastres.

Jules Martin, rafraîchissement fournis aux élections du 14 et du 21 juin, treizième precinct, trente-cinq piastres.

Jules Victor, pour rafraîchissements fournis à l'élection du 21 juin, 8e ward, troisième District, douze piastres.

J. Gares, rafraîchissements fournis aux élections du 14 et 21,20me precinct, cinquante piastres.

Jos. O'Neil, pour arranger les polls du 7me precinct, élections du 12 et du 19 avril, 14 et 28 juin, quarante piastres.

Arthur O'Donnell, rafraîchissements aux élections du 14 et du 28 juin, 7e precinct, quarante piastres.

M. Hogan, pour arranger les polls, 5e precinct, élection du 14 et 28 juin 1852, vingt piastres.

J. B. Ducoing, pour rafraîchissements fournis à l'élection, 15e precinct, 22 mars 1852, douze piastres.

A. Brusié, pour fournitures procurées aux bureaux du maire, du chef de police et du recorder du troisième District, deux cent trente-cinq piastres et soixante-cinq cents.

Corson et Armstrong, pour fournitures procurées aux bureaux du recorder et du wharfinger du premier District, trois cent onze piastres et soixante-cinq cents.

J. B. Stoel, pour fournitures procurées au bureau du trésorier, vingt-cinq piastres et cinquante cents.

W. B. Kenney & Co., pour plumes d'acier fournies au bureau du contrôleur, quarante-sept piastres.

Graham, Martin, Davis & McLanathan, pour réparations des quais des steamers et des navires à voiles, premier District, onze cent soixante-dix-huit piastres et quarante-quatre cents.

Diverses personnes, pour services rendus en juin, troisième District, neuf cent quarante-six piastres et onze cents.

Robert Spedden, pour avoir servi des citations en qualité d'ex-officier shérif, cinquante-sept piastres.

Bataillon d'artillerie, pour avoir tiré du canon, à la mémoire d'Henry Clay, cent vingt-neuf piastres et soixante cents.

B. Da Silva, pour un mois de salaire comme officier de santé, trente piastres.

Louise Hardrun, pour un mois de loyer de la maison rue de la Douane, trente piastres.

George Bernard, pour un mois de services comme officier de santé, trente piastres.

Emanuel, pour plumes fournies au bureau du recorder du second District, cinq piastres.

Jacob Hawkins, pour cinq mois d'emmagasinage d'une pompe destinée à la machine à dessèchement, vingt-cinq piastres.

Job-boat Belleville, pour avoir remorqué un quai-flottant, douze piastres.

Joseph Dutman, pour un mois de pension de la jeune fille Madeleine Eichlaub, aveugle, dix piastres.

Diverses personnes, employées par le commissaire des rues, en juillet, cent quinze piastres et trente-cinq cents.

Wm Mehrer, pour pension et habillement de l'orphelin George, pendant un mois, dix piastres.

Joseph Benson, pour avoir peint des enseignes à l'usage du Conseil des Assistants-Aldermen, dix piastres.

A. C. Casbergue, pour lampes et poteaux de lampes destinés au troisième District, d'après contrat, quinze cent soixante quinze piastres.

W. H. Garland, trésorier, pour jugement et frais payés par lui dans divers procès, quatre-vingts piastres et trente-trois cents.

Henry Harting, pour un esquif à l'usage du wharfinger du premier District, huit piastres.

Moulins à scie de Gardère, pour bois de charpente fourni pour les écluses du troisième District, cent quatre-vingt-trois piastres et quarante-huit cents.

H. W. Long & Co, pour cinq cent quarante barils de coquilles d'huitres, cinquante-quatre piastres.

J. C. Stewart, pour sable, briques, etc., pour les réparations à la machine à dessèchement du premier District, vingt-une piastres et quarante-six cents.

Paul Boxel, pour trente gargousses, pour tirer le canon du soir, second District, quinze piastres.

J. H. Maddox, pour annonces d'esclaves marrons, cinq piastres.

F. D. Mellhenny, un mois de services comme officier de santé, trente piastres.

Vve E. Shuber, pour trois mois de loyer du corps-de-garde, encoignure Robin et Annonciation, cent vingt piastres.

J. P. Freret, shérif, pour retours en blancs et listes d'élections, à vingt-un precinets, à l'élection des délégués à la Convention, payés par lui, quarante-deux piastres.

Seneca Bennett, pour vingt-huit jours de service comme officier de santé, troisième District, vingt-huit piastres.

J. B. Lamothe, pour un mois de loyer de la case à pompe de la Compagnie No 8, trente-cinq piastres.

Frank Altman, pour rafraîchissements fournis aux juges, élection du 14 juin 1852, douzième precinct, vingt-cinq piastres.

L. P. Farges, pour louage de cab, etc., deux piastres.

Wm Monaghan, pour frais de notariat, cinquante piastres.

H. G. Hicks, gardien pour enterrements et transfert de restes humains, cimetière du quatrième district, quatre-vingt six piastres.

Denis Prieur, pour services comme commissaires pour l'ouverture de la rue d'Orléans, cent cinquante piastres.

F Correjolles, pour services comme commissaire pour l'ouverture de la rue d'Orléans, cent cinquante piastres.

L. Surgi, pour services comme commissaire pour l'ouverture de la rue d'Orléans, cent cinquante piastres.

Commis des commissaires, pour l'ouverture de la rue d'Orléans, vingt piastres.

J. B. Communy, pour un plan à l'usage des commissoires pour l'ouverture de la rue d'Orléans, cent piastres.

Courrier de la Louisiane, pour annonce d'assessement [en français et anglais] pour l'ouverture de la rue d'Orléans, cinquante-trois piastres et vingt sous.

Abeille de la Nouvelle-Orléans, pour annonnonces d'assessement, [en anglais et en français] pour l'ouverture de la rue d'Orléans, quatre-vingt une piastres.

C. McLaughlin, pour le transport de malades à l'hôpital de charité, soixante dixhuit piastres.

W. W. Dunbar, pour louage de cab, dans l'intérêt public, deux piastres et cinquante sous.

J. H. Maddox, pour la publication des contribuables en défaut, 8,663 noms, à 25 sous, deux mille cent soixante cinq piastres et soixante quinze sous. THOS L. LEEDS,
J. LANATA,
J. O. NIXON,
JNO A. WATKINS,
F. SIEWERSSEN,

M. Leeds, au nom du comité de finances, présente le rapport suivant qui est lu deux fois et adopté.

Le comité de finances, auquel avait été référée une résolution autorisant les collecteurs sur propriétés foncières, esclaves, drays, etc., etc., à poursuivre leurs collections.—rapporte respectueusement que l'acte de consolidation, section 35, a en vue de faire faire la collection des revenus par le trésorier, à dater du 1er juillet ;—en conséquence, nous rapportons contre l'adoption de la résolution. THOS L. LEEDS,
JNO A. WATKINS,
J. O. NIXON,

L'appel nominal, réclamé sur le passage du rapport qui précède, donne le résultat suivant ; Oui—MM. Bailey, Burthe, Forbes, Leeds, Mc Cormack, Nixon, Shaw, Stetson, Summers, Watkins et Willson—11.

Non—MM. Dolhonde, Lanata, et Siewerssen, —3.

La résolution du Conseil des Aldermen, autorisant les collections sur propriétés foncières, esclaves, drays, etc., à poursuivre leurs collections est conséquemment rejetée.

Le même membre présente la résolution suivante qui est adoptée :

Le comité de finances, auquel avait été référée la résolution du Conseil des Aldermen, appropriant quatre cents piastres à M. Judson, rapporte en faveur de cette mesure.

THOS L. LEEDS,
F. SIEWERSSEN,
J. O NIXON,
JNO A. WATKINS,
J. LANATA.

La résolution du Conseil des Aldermen est conséquemment lue et adoptée comme suit :

Résolu que la somme de quatre cent piastres soit et demeure appropriée en faveur de M. Judson, payable quand il aura transféré à la ville tous ses droits et titres à la Halle Bratonne, à la bâtisse, au pavage et autres dépendances, et qu'il aura renoncé à toute réclamation de loyer ou autre.

L'appel nominal, réclamé sur l'adoption de la résolution qui précède, il a paru qu'elle a été adoptée à l'unanimité.

M. Bailey, au nom du comité des rues et débarcadères, présente le rapport et les résolutions qui suivent, lesquels, sur dispense des règlements, sont lus deux fois et distinctement adoptés.

Le comité des rues et débarcadères demande à soumettre le rapport et les résolutions qui suivent :

Relativement à la pétition de Peter Kaiser, au sujet de son contrat pour planchéier le chemin de la Félicité, votre comité recommande que le pétitionnaire soit exempté de l'obligation, ainsi que le spécifie son contrat, de couper les planches du dessus en deux parties, mais de l'obliger à remblayer la rue ; nous présentons une résolution à ce sujet et qui sera un supplément à son contrat.

Relativement à la partie de la communication du contrôleur, faisant savoir à ce Conseil l'adjudication à l'effet de planchéier la rue Fulton, votre comité recommande que la vente soit approuvée, et présente une résolution pour que le contrat nécessaire soit fait.

Relativement à la partie de la même communication, au sujet de la vente du contrat pour préparer et nettoyer les polls, le comité rapporte en faveur de l'accepter, et présente une résolution pour contracter avec l'acheteur.

Relativement à la résolution du Conseil des Aldermen, relevant Daniel Broderick de son contrat au sujet du marché de la rue Neuvième, dans le quatrième district, le comité recommande que ce Conseil n'y adhère pas, attendu que ce serait établir un mauvais exemple, et que cela causerait beaucoup de confusion dans la vente des contrats.

Votre comité recommande d'adhérer à la résolution du Conseil des Aldermen requérant le commissaire des rues de placer des lampes à l'encoignure des rues Johnson et Douane, et des rues Prieur et Bienville.

Votre comité demande à rapporter en faveur de paver la rue Roffignac, entre Nouvelle Levée et rue de la Façade, avec les cailloux qu'on retire de la rue Tchoupitoulas, et présente une résolution à ce sujet.

Votre comité, auquel avait été référée la pétition des propriétaires contre le pavage de la rue Montégut, rapporte en faveur d'accéder à cette demande.

Le comité rapporte également qu'il a requis le voyer de transporter autant de cailloux provenant de la rue Tchoupitoulas, à la rue Claiborne, qu'il sera nécessaire pour le pavage de chaque côté du nouveau marché qu'on y construit en ce moment, aussitôt que le Conseil aura fait un contrat à ce sujet.

N. E. BAILEY,
R. B. SYKES,
T. B. DOLHONDE,
J. LANATA.

Résolu que le voyer soit et demeure autorisé par la présente à effacer la partie des spécifications au sujet du chemin planchéié de la rue Félicité, requérant le contractant de se servir de deux longueurs de planche pour la partie supérieure, et d'insérer une clause additionnelle faisant un devoir au contractant de remblayer et de niveler convenablement la rue.

Résolu que le Maire soit et demeure autorisé à faire les contrats suivants à savoir :

Avec Barker et Waidley, principaux, et D. A. Harris, caution, pour la confection d'un chemin planchéié sur la rue Fulton, depuis la rue Canal jusqu'aux bâtisses dites "Triangle Buildings", dans le premier District, au taux de quatre piastres et vingt-quatre cents par pied courant. L'ouvrage sera accompli et le paiement effectué conformément aux termes et conditions des spécifications d'après lesquelles la vente sera faite.

Avec Thomas Houlahan, principal, et David Grimes, caution, "pour arranger les polls et les nettoyer le lendemain des élections", quand les frais des dites élections doivent être payés par la ville, au taux de neuf piastres et quatre-vingt-dix cents pour chaque fois qu'il sera nécessaire de se servir des dits polls ; les paiements seront effectués au comptant, sur le mandat du contrôleur, et l'ouvrage sera fait conformément aux spécifications enregistrées dans son bureau.

Résolu qu'à l'avenir toute personne à qui un contrat pourra être adjugé par le contrôleur, devra immédiatement déposer entre les mains du dit officier, vingt-cinq piastres, la dite somme devant être remise à l'acheteur aussitôt qu'il aura exécuté le bon requis pardevant le notaire ; et dans tous les cas où l'acheteur manquera de remplir les termes de l'adjudication, l'argent déposé sera forfait en faveur de la ville.

M. Bailey, au nom du même comité, présente la résolution suivante qui est lue deux fois, sur dispense des règlements :

Résolu que le contrôleur vende à l'encan au rabais, après dix jours d'avis, le contrat pour la confection du pavage en cailloux ronds de la rue Roffignac, entre Nouvelle Levée et la rue de la Façade, conformément aux spécifications enregistrées à son bureau. Termes du paiement, comptant, quand l'ouvrage sera terminé et accepté par le voyer. La vente sera sujette à l'approbation de ce Conseil.

M. Bailey en demande l'adoption, et fait procéder à l'appel nominal qui donne le résultat suivant :

Oui—MM. Bailey, Burthe, Dolhonde, Forbes, Lanata, Leeds, McCormack, Nixon, Shaw, Stetson, Summers, Watkins, et Willson—13.

Les règlements étant suspendus, le président vote en faveur de la résolution qui est, par conséquent, adoptée par 14 votes affirmatifs.

Sur motion de M. Bailey, et les règlements étant suspendus, la résolution du Conseil des Aldermen, requérant le commissaire des rues de placer des lampes à l'encoignure de certaines rues, est lue et sanctionnée.

Et sur une autre motion du même membre, la résolution du Conseil des Aldermen, annullant le contrat de Daniel Broderick, est rejetée.

M. Bailey, au nom du comité des rues et débarcadères, présente le rapport suivant :

La majorité du comité des rues et débarcadères demande à soumettre le rapport suivant relativement à la résolution du Conseil des Aldermen, au sujet du relèvement du bayou Bienvenu : Votre comité a trouvé qu'un acte a été passé par la dernière Législature (voir l'acte No 319) accordant à toute compagnie qui pourrait s'organiser d'après les lois générales de corporations de l'Etat, le privilège de construire un canal à quelqu'endroit au-dessous de la rue d'Enghien, dans le troisième District, afin de relier les eaux du Mississippi à celles du lac Borgne. Les soussignés ne peuvent pas supposer que la Ville de la Nouvelle-Orléans soit disposée à s'engager dans cette entreprise, d'après les lois générales de corporation de l'Etat, et comme le voyer est employé par la ville et payé par celle-ci pour s'occuper de ses affaires, votre comité est convaincu qu'il a assez à faire en s'occupant de ses devoirs de voyer, sans s'écarter encore de ce travail pour s'occuper d'affaires qui ne peuvent intéresser que la compagnie qui fera l'entreprise. N. C. BAILEY,
R. B. SYKES.

M. Lanata, au nom du même comité, présente le rapport et la résolution qui suivent :

Les soussignés, membres du comité des rues et débarcadères, auquel avait été référée la résolution du Conseil des Aldermen, en date du 11 mai, 1852, requérant le voyer de relever et d'estimer le coût d'un canal qui reliera le bayou Bienvenu à la ville, afin de faciliter la navigation du Golfe du Mexique et de la Mobile, demande à rapporter : que d'après la certitude que le bayou Bienvenu est navigable, ils sont convaincus que si un tel projet était mis à exécution, il augmenterait considérablement la prospérité de la ville, et donnerait en tous temps une communication facile et peu coûteuse au commerce du Golfe.

Croyant de leur devoir d'encourager autant que possible toute amélioration qui a une tendance à augmenter notre commerce et la prospérité de la ville de la Nouvelle-Orléans, ils demandent à présenter la résolution suivante :

J. LANATA,
T. B. DOLHONDE.

Résolu que le Conseil adhère à la résolution du Conseil des aldermen, requérant le voyer de faire un rapport et une estimation du coût d'un canal qui reliera le bayou Bienvenu avec la ville de la Nouvelle-Orléans.

Sur motion, la considération du sujet qui précède est ajournée.

M. Watkins, au nom du comité des réclamations, présente les rapports et les résolutions qui suivent, et les règlements étant suspendus, ils sont lus deux fois et adoptés unanimement, sur appel nominal :

Le comité des réclamations, auquel avait été référée la pétition de—Latil, demandant à être exempté de payer ses taxes, à cause de mauvaise santé et de cécité, a examiné cette question et ne croit pas convenable d'accorder la demande du pétitionnaire. En conséquence, nous rapportons contre la dite pétition et nous demandons à être déchargés de toute nouvelle considération à ce sujet. JNO A. WATKINS,
L. BURTHE.

Le comité des réclamations désire rapporter en faveur du paiement de la réclamation présentée par William Allen, pour dommages soufferts par lui par suite de la négligence de M. Hynes à se conformer à son contrat, au sujet du pavage de la rue de la Levée, en face de l'ex-première Municipalité, et demande à présenter la résolution suivante : JNO A. WATKINS,
L. BURTHE.

Résolu que le contrôleur émette un mandat sur le trésorier en faveur de William Allen, pour la somme de cent-cinquante piastres.

Résolu que le contrôleur émette son mandat en faveur de B. Garity, pour trente piastres, et en faveur de Wm Northern, pour trente piastres, ces sommes étant pour leur salaire respectif, pendant un mois finissant le 20 octobre 1851, comme membres du Bureau de santé.

M. Watkins, du Comité judiciaire, présente le rapport et la résolution qui suivent, et les règlements étant suspendus, ils sont lus une seconde fois et adoptés :

Le Comité Judiciaire, auquel a été référé le cas de William H. Wells, a pris des informations à son sujet, et a acquis la conviction qu'il peut être admis à l'asyle des Fous ; il présente la résolution suivante :

J. A. WATKINS,
THOS. L. LEEDS,
G. W. SHAW.

Résolu que le maire soit requis d'envoyer Wm. H. Wells, aliéné, à l'Asyle des Fous, à Jackson, dans cet Etat, et que le contrôleur soit autorisé à émettre sur le Trésorier un mandat pour défrayer les dépenses qu'occasionnera ce transport.

M. Stetson, au nom du Comité de Police, présente le rapport et les résolutions qui suivent, et qui, sur dispense des règles, sont lus une seconde fois et adoptés :

Le Comité de Police a pris en considération la pétition de M. Bernard Holschen, demandant la permission de donner des bals publics à son établissement, encoignure Louisa et Levée, Troisième District ; ainsi que les plaintes de soixante-sept citoyens du dit District, contre tous les bals publics dans le dit District,—et demande à rapporter contre la prière du pétitionnaire, attendu qu'il regarde ces bals publics, ainsi qu'ils sont tenus dans le Troisième District et ailleurs, comme une nuisance de la pire espèce et qui ne devrait pas être tolérée dans aucune communauté ; en conséquence, nous présentons la résolution suivante :

H. G. STETSON,
S. W. PHILBRICK.

Résolu que le Chef de Police soit et demeure requis de fermer tous les bals publics et les salles de danse qui sont dans les limites de la ville, à moins que permission n'ait été accordée par ce Conseil.

Résolu que le Contrôleur tire son mandat en faveur de A. J. Perkins, pour $20 ; H. Forno, $10 ; A. J. Perkins, $43, pour services divers et dépenses encourues par eux.

L'appel nominal, réclamé sur le passage de la résolution qui précède, il a paru qu'elle a été adoptée à l'unanimité.

Le Comité de Police, auquel avait été référée la résolution du Conseil des Aldermen autorisant l'achat de véhicules pour le transport des prisonniers, demande à rapporter en faveur de cette mesure.

Le Comité a également eu sous considération la pétition de C Barossa, homme de police du Troisième District, demandant que son salaire lui soit payé, pour dix jours de maladie, et rapporte contre pour ne pas établir un précédent qui causerait du trouble et des pertes à la ville.

H. G. STETSON,
S. W. PHILBRICK,
J. LANATA.

Sur motion de M. Stetson, et les règlements étant suspendus, la résolution suivante, passée par le Conseil des Aldermen, est lue et sanctionnée :

Résolu que Son Honneur le Maire soit et demeure autorisé à se procurer un ou deux véhicules pour le transport des prisonniers des divers corps-de-garde à la geôle ou à la maison de travail de la ville, à savoir : l'un pour le transport de ceux du premier et du quatrième District, et l'autre, pour ceux du second et du troisième District ; et qu'il soit et demeure par la présente de plus autorisé à acheter des chevaux à l'usage de ces véhicules. Et qu'il soit de plus autorisé par la présente à approprier une partie de la geôle de police à l'usage des aliénés, à employer une personne capable à raison de $45 par mois, dont le devoir sera de s'occuper exclusivement de ce département, jusqu'à l'achèvement de l'Asyle des Aliénés de Jackson.

L'appel nominal, réclamé sur la motion d'adhérer, donne le résultat suivant :

Oui :—MM. Bailey, Burthe, Dolhonde, Forbes, Lanata, Leeds, McCormack, Nixon, Shaw, Stetson, Summers et Watkins—12.

Non :—M. Willson—1.

M. Stetson, au nom du même comité, présente un rapport et une résolution autorisant le capitaine de police du Quatrième District à acheter de la poudre et à faire tirer le canon dans le dit district, &c.

M. Leeds demande l'ajournement de cette question.

M. Shaw demande à amender en ajoutant le premier et le second District, ce qui prévaut, et le rapport et la résolution, ainsi amendés, sont adoptés comme suit.

Le Comité demande à soumettre la résolution suivante :

H. G. STETSON,
S. W. PHILBRICK,
J. LANATA.

Résolu, que les capitaines de Police du premier, du second et du quatrième District, soient et demeurent requis d'acheter la poudre nécessaire pour tirer le canon du soir, dans les dits Districts, et présentent leurs bordereaux avec les preuves à l'appui, après avoir été approuvés par le chef de police ; et qu'il sera du devoir de chaque capitaine de détacher un membre de la police dans chaque District pour tirer le canon du soir, mais sans compensation extra.

L'appel nominal, réclamé sur le passage de la dite résolution, donne le résultat suivant :

Oui :—MM. Bailey, Dolhonde, Forbes, Lanata, Leeds, McCormack, Nixon, Shaw, Stetson, Summers et Watkins—11.

Non :—MM. Burthe et Willson—2.

M. Stetson, au nom du Comité de Police, présente le rapport et les résolutions qui suivent, et, sur dispense des règlemens, en demande l'adoption.

Le Comité de Police demande à présenter les résolutions suivantes :

H. G. STETSON,
S. W. PHILBRICK,
J. LANATA.

Résolu que les Capitaines de Police de chacun des quatre Districts sont et demeurent autorisés à acheter tels articles de provisions qu'ils jugeront convenables pour l'usage des prisonniers qui sont sous leur charge, avant d'être définitivement emprisonnés ou renvoyés. Egalement, tels autres articles dont ils pourront avoir besoin dans leurs bureaux respectifs.

Résolu, que les divers capitaines rendront un compte, une fois par mois, de tous objets achetés par eux d'après la résolution qui précède, accompagné des preuves à l'appui, et approuvé par le Chef de Police.

M. Willson en demande le dépôt sur le bureau—Rejeté.

Et la question étant sur la motion d'adoption, on demande l'appel nominal, qui donne le résultat suivant :

Oui :—MM. Lanata, Leeds, McCormack, Nixon, Shaw, Stetson et Watkins—7

Non :—MM. Bailey, Burthe, Dolhonde, Forbes, Summers et Willson—6.

Le Président ayant le droit de voter d'après les règlements, donne son vote à la majorité, et conséquemment le rapport et la résolution sont adoptés.

M. Nixon, au nom du Comité des Incendies, présente le rapport et les résolutions qui suivent, et en demande l'adoption.

Le Comité des incendies, auquel avait été référée la pétition de la Compagnie d'Incendie Chalmette No. 23, rapporte les résolutions suivantes. Le tout vous est soumis.

J. O. NIXON.
J. M. RELF.
JOHN F. WILLSON.

Résolu que le trésorier paie sur le mandat du Contrôleur, à la Compagnie d'Incendie Chalmette No. 23, onze cents piastres ($1100) pour une nouvelle pompe ; pourvu que le dit mandat ne soit émis que quand la dite pompe aura été reçue et acceptée par le voyer.

Résolu que le Trésorier paie, sur le mandat du Contrôleur, à la Compagnie d'Incendie Chalmette No. 23, soixante quinze piastres ($75) pour le loyer de leur case du 1er février au 1er juillet.

Résolu, que cinq cents pieds de tuyaux soient et demeurent appropriés à la Compagnie d'Incendie Chalmette No. 23.

L'appel nominal, réclamé sur la motion d'adopter le rapport et les résolutions qui précèdent, ils sont unanimement adoptés, le Président, sur dispense des règlements, ayant donné son vote en faveur.

Le même membre, au nom du même comité, présente le rapport suivant qui est adopté, le vote de M. Forbes, sur sa propre demande, ayant été enrégistré contre.

Le Comité des incendies, auquel avait été référée une résolution passée par le Conseil des Aldermen, appropriant cent quatre-vingt-cinq piastres ($185) à la Compagnie d'Incendie Jas Gulick No. 17, pour l'achat d'un cheval,—a examiné ce sujet et se voit forcé de rapporter contre. Le tout vous est soumis.

J. O. NIXON,
J. M. RELF,
JNO. F. WILLSON.

La résolution du Conseil des Aldermen, autorisant l'achat d'un cheval pour la Compagnie d'Incendie James Gulick No. 17, n'est donc pas sanctionnée.

M. Willson, au nom du comité des Prisons et Maisons de Cours, présente la résolution suivante qui est lue deux fois sur dispense des règlements et unanimement adoptée sur appel nominal :

Résolu que le trésorier paie, sur le mandat du contrôleur, sept cent cinquante piastres, montant des provisions consommées dans la Maison de Travail de la ville, pendant le mois de juin 1852.

Les rapports, la résolution et l'ordonnance qui suivent, présentés par le même membre, au n